

NORMATIVA D'AVUACIÓ DE LA UAB

GRAUS I MÀSTERS

Títol V de la Normativa Acadèmica de la UAB

i aclariments sobre llengua enunciat exàmens

**ACLARIMENTS SOBRE LA LLENGUA DELS ENUNCIATS DELS EXÀMENS FACILITATS PER L'ÀREA D'AFERS ACADÈMICS DE LA UAB,
CONSULTAT EL GABINET JURÍDIC DE LA UAB**

	GRAUS	MÀSTERS
Traducció de la llengua dels enunciats dels exàmens	<p>Segons la Comissió de Política Lingüística de la UAB del dia 7 de juny de 2006 i de data 16 de març de 2011, i a l'empara de l'article 22 de la Llei de Política Lingüística, es preveu que el professorat i l'alumnat tenen dret a expressar-se tant oralment com per escrit, en la llengua oficial que prefereixin, i atès que l'examen és part de la tasca docent d'una assignatura, no cal traduir els exàmens al castellà, excepte en determinats casos.</p> <p>Els casos en què l'estudiant pot demanar la traducció d'un examen al castellà són els que relacionem a continuació:</p> <ul style="list-style-type: none">• Els estudiants de mobilitat que s'han matriculat a un grup en llengua castellana i el professorat només fa un únic examen per a tots els grups.• Els casos en què l'idioma de l'examen no coincideixi amb l'idioma previst pel grup de docència escollit per l'alumne <p>En aquests casos, el professorat hauria de preveure la situació amb el temps suficient per a poder gestionar la traducció, de la qual s'ha d'encarregar el Servei de Llengües (Gabinet de Llengua Catalana).</p>	

	GRAUS	MÀSTERS
A qui afecta?	- A tots els graus	- A tots els màsters oficials
Com s'entén l'avaluació?	<p>- Procés continuat dins el període lectiu que no impedeix que hi hagin proves finals de síntesi: ha d'incloure un mínim de tres activitats d'avaluació, de dues tipologies diferents, cap de les quals pot representar el 50% de la qualificació final.</p> <p>- Si es fa prova final de síntesi, la nota:</p> <ul style="list-style-type: none"> - no pot ser mai superior al 50% de la nota final de l'assignatura - pot coincidir amb la nota final en el cas de: <ul style="list-style-type: none"> - convocatòria extraordinària de fi d'estudis - 2a matricula 	
Què és l'avaluació única i a partir de quin curs hi ha aquesta opció?	<p>Aquesta opció s'ofereix als estudiants a partir del curs 2023-2024.</p> <p>L'avaluació única, aplicable només a assignatures amb docència dirigida, no suposa cap canvi amb relació al model de docència actual. Per tant, cal separar docència d'avaluació. L'estudiant pot continuar assistint a classe encara que s'adhereixi a l'avaluació única i algunes d'aquestes classes poden ser d'assistència obligatòria.</p> <p>L'avaluació única suposa una única data d'avaluació, però no una única activitat d'avaluació. Ha de ser competencial, és a dir, amb les activitats avaluadores l'estudiant ha de demostrar que és capaç de fer les tasques previstes a l'assignatura i aquestes activitats han de tenir el mateix nivell d'exigència que les que formin part de l'avaluació continuada. Per tal de garantir, doncs, que l'avaluació única acrediti la consecució dels objectius i els resultats d'aprenentatge establerts a cada assignatura, es recomana que hi hagi un mínim de tres activitats avaluadores, dues de les quals siguin de tipus diferent.</p> <p>Les activitats d'avaluació única competencial poden ser, per exemple, dur a terme un projecte, un estudi de casos, la resolució de problemes, una pràctica al laboratori, etc. Aquestes activitats es poden combinar amb activitats en què l'estudiant hagi de demostrar el grau d'adquisició de conceptes, com un examen de desenvolupament teòric o un examen tipus test sobre aspectes conceptuals.</p>	
Qui és el responsable del procés d'avaluació?	<ul style="list-style-type: none"> - El professor de l'assignatura/grup - Si hi ha més d'un professor, un ha de ser el responsable de posar la nota final i omplir l'acta 	- El coordinador de cada assignatura

	GRAUS	MÀSTERS
On i quan s'han d'explicitar els criteris i mètodes d'avaluació?	<ul style="list-style-type: none"> - Han de sortir explícits a la guia docent - Han de ser públics abans de que l'estudiant es matriculi 	
Què ha de constar de l'avaluació a la guia docent?	<ul style="list-style-type: none"> -El sistema d'avaluació a seguir. -Ha d'especificar el procés i les activitats d'avaluació programades amb indicació del valor assignat per a cada activitat, el procediment de revisió de les qualificacions i el procés de recuperació (llevat en assignatures de pràcticums i Treball Fi d'Estudis). -El percentatge de presencialitat obligatòria. -En el cas de l'avaluació única s'ha de preveure a la guia docent l'assistència necessària a activitats docents que requereix l'assignatura, el tipus d'activitats avaladores i aquelles particularitats de recuperació que puguin ser aplicables. -L'avaluació única ha de tenir el mateix nivell d'exigència que l'avaluació continuada. L'estudiant té els mateixos drets que amb l'avaluació continuada en relació amb la docència, la qualificació i, si escau, amb la recuperació. 	
Què s'ha de tenir en compte per establir el procés de recuperació?	<ul style="list-style-type: none"> -Totes les assignatures han de contemplar sempre un sistema de recuperació, excepte les que tinguin un caràcter eminentment pràctic com serien les assignatures de Pràcticum o de Treball Fi d'Estudis. -S'ha d'explicitar les activitats, que per la seva naturalesa, el professorat responsable de l'assignatura amb el vist-i-plau de la coordinació de titulació i del vicedeganat amb competència en matèria acadèmica considerin que no poden ser objecte de recuperació. -L'alumnat per poder optar a la recuperació: -Ha d'haver estat prèviament avaluat en un conjunt d'activitats el pes de les quals equivalgui a un mínim de dues terceres parts de la qualificació total de l'assignatura. -Se li pot exigir haver obtingut una qualificació mínima en la mitjana de l'assignatura. Aquesta qualificació no pot superar en cap cas el 3,5. 	
Es poden modificar al llarg del curs els criteris i el mètode d'avaluació proposats a la guia docent?	<ul style="list-style-type: none"> - No - Només quan hi hagi un motiu excepcional. El Coordinador de la titulació juntament amb la Comissió de docència de la titulació arbitrants el mecanisme per realitzar-la dins el període lectiu. - Sí, en cas de necessitat d'adaptació a estudiants amb discapacitat 	
Passa el mateix amb els pràcticum i pràctiques externes?	<ul style="list-style-type: none"> - Sí, els criteris i el procediment d'avaluació s'han d'adequar als objectius formatius i s'han de publicar a la guia docent, excepte el procés de recuperació, ja que pel caràcter eminentment pràctic d'aquest tipus d'assignatures no ho permeten. 	

	GRAUS	MÀSTERS
Qui té la responsabilitat d'avaluar les assignatures de pràcticum i les pràctiques externes?	<ul style="list-style-type: none"> - El tutor extern i l'intern - La guia docent ha d'explicitar la responsabilitat de cadascun d'ells - En totes les modalitats de pràctiques és imprescindible haver signat un conveni 	
Què ha de constar a la guia docent sobre el Treball de Fi d'estudis?	<ul style="list-style-type: none"> - Els criteris a partir dels quals els serà avaluat - Les activitats programades de seguiment i tutoria - El format de presentació: estructura, extensió o suports documentals - La data límit de presentació - Els procediments de revisió 	<ul style="list-style-type: none"> -Els criteris a partir dels quals els serà avaluat - Les activitats programades de seguiment i tutoria - El format de presentació: estructura, extensió o suports documentals - La data límit de presentació - Els procediments de revisió - L'obligatorietat de presentar una memòria escrita
Com ha de ser la defensa dels Treball de Fi d'estudis?	<ul style="list-style-type: none"> - Ha de respondre als criteris i procediments aprovats per la Comissió d'Avaluació del Centre -En funció dels recursos del centre és possible fer una defensa oral del treball - L'avaluació serà sempre individual, encara que l'activitat s'hagi realitzat col·lectivament 	<ul style="list-style-type: none"> -Ha de respondre als criteris i procediments aprovats per la Comissió d'Avaluació del Centre - La defensa ha de ser pública - L'avaluació serà sempre individual, encara que l'activitat s'hagi realitzat col·lectivament
Qui ha d'avaluar el Treball de Fi d'estudis?	<ul style="list-style-type: none"> - En funció dels recursos disponibles en el centre es poden constituir tribunals avaluadors - Pot tenir-se en compte consideracions addicionals, com informes dels tutors, d'entitats externes, etc 	<ul style="list-style-type: none"> - Una comissió nomenada per a tot el curs - Com a mínim un dels membres ha d'estar en totes les comissions - Pot tenir-se en compte consideracions addicionals, com informes dels tutors, d'entitats externes, .. -La comissió ha d'aixecar acta explicitant circumstàncies de lloc, temps i membres assistents, la qualificació de cada estudiant -L'acta oficial de l'assignatura corresponent serà signada pel responsable de l'assignatura
Quina és la quantificació que es pot posar a les diferents assignatures?	<ul style="list-style-type: none"> - De 0 a 10, amb un únic decimal acompanyada d'una qualificació qualitativa - El 5 és el valor mínim per a superar l'assignatura - Un cop superada una assignatura, no es pot tornar a avaluar 	

	GRAUS	MÀSTERS
Quan es pot posar MH?	- Amb una nota igual o superior a 9	
Quantes MH poden posar-se?	<ul style="list-style-type: none"> - Fins al 5% del nombre de matriculats en la assignatura - Si els matriculats son menys de 20 tan sols se'n pot posar 1 - Les MH obtingudes en programes d'intercanvi comptabilitzen apart 	
Puc avaluar un estudiant amb un No Presentat?	-No, aquest concepte ha sigut modificat pel nou concepte de "No avaluable"	
Quin significat té un No Avaluable?	<ul style="list-style-type: none"> -Que l'estudiant no ha pogut aportar prou evidències d'avaluació que permetin una qualificació global de l'assignatura, en l'acta es consignarà la qualificació d'aquesta assignatura com a no avaluable. -La guia docent ha d'establir els criteris per assignar un "No avaluable" 	
Quines conseqüències té un No Avaluable?	<ul style="list-style-type: none"> -La resposta a aquesta consulta la trobarem a la normativa de règim de permanència. -Exhaureix convocatòria al igual que si fos un suspens. 	
Es pot posar un zero?	<ul style="list-style-type: none"> - Sí, en cas de no haver superat cap activitat avaluadora. - Sí, en cas de que hi hagi hagut alguna irregularitat (copia de treball, examen,...), amb independència del procés disciplinari que es pugui dur a terme. 	
Les assignatures optatives són abandonables?	<ul style="list-style-type: none"> -Sí, l'estudiant si no la supera pot decidir no tornar a matricular-la i matricular una diferent en el curs següent. -Les optatives abandonades no computen a efectes de mitjana de l'expedient acadèmic. 	
Quan es pot fer una prova de síntesis com a procés d'avaluació?	<ul style="list-style-type: none"> - A partir de la 2a matrícula el/la docent pot oferir aquesta opció. - La prova s'ha de centrar exclusivament en els resultats d'aprenentatge definits en les guies docents de l'assignatura del curs acadèmic anterior. 	
Quan un estudiant pot sol·licitar avaluació amb tribunal?	<ul style="list-style-type: none"> - Quan s'ha matriculat per 3r cop en una assignatura. - El tribunal estarà format per 3 professors nomenats pel deganat o direcció de centre, dels quals 1, com a mínim, ha de ser de la matèria de l'assignatura. 	
Què és la convocatòria extraordinària de fi d'estudis?	<ul style="list-style-type: none"> - Una prova de síntesi. - Per sol·licitar-la l'estudiant ha d'haver matriculat tots els crèdits pendents per a finalitzar els estudis -Suposarà avançar l'avaluació d'una assignatura anual o del 2n quadrimestre, perquè pugui ser avaluada al Febrer 	

	GRAUS	MÀSTERS
Què és l'avaluació curricular per compensació?	<ul style="list-style-type: none"> -La compensació de qualificacions entre assignatures d'una titulació. -Aquesta qualificació la posa el Deganat qui té la competència en la resolució d'aquestes peticions 	- No aplicable
Quan és pot sol.licitar l'avaluació per compensació?	<ul style="list-style-type: none"> -Una única vegada -Per a la darrera assignatura obligatòria d'un curs acadèmic -Per la darrera assignatura optativa, només en cas de finalització d'estudis - L'assignatura no pot ser de més de 12 ECTS - No és pot sol.licitar ni pel TFG, ni pel pràcticum 	- No aplicable
Qui la pot sol.licitar?	<ul style="list-style-type: none"> - Qui tingui una assignatura matriculada el mateix curs en què es fa la sol·licitud hi: <ul style="list-style-type: none"> - hagi esgotat les matrícules fixades en el règim de permanència - sigui la darrera per finalitzar els estudis - En tots els casos l'estudiant ha d'haver estat avaluat algun cop amb una nota igual o superior a 3,5 	- No aplicable
Qui decideix si procedeix o no la sol·licitud d'avaluació curricular per compensació?	<ul style="list-style-type: none"> - La Comissió d'Avaluació del Centre en els períodes fixats al calendari acadèmic 	- No aplicable
Com queda recollida a l'expedient?	<ul style="list-style-type: none"> - Amb apte/a per compensació - La seva equivalència a efectes de barem és de 5 - No pot ser reconeguda en altres estudis de la UAB 	- No aplicable

	GRAUS	MÀSTERS
On s'han de publicar les qualificacions?	<ul style="list-style-type: none"> -Les parcials, en el campus virtual de l'assignatura, o a través del CDS, que permet elaborar plantilles, i visualització qualificacions traspassades a sigma a través del CDS i previ al tancament, també permet informar de la data i lloc de revisió d'examen -Les finals a través del CDS, fent el traspàs a sigma, tancament i signatura digital de l'acta. -Les qualificacions publicades a través del CDS i traspassades a sigma poden ser consultades per l'alumnat a través de la Secretaria virtual. 	
Els estudiants tenen dret a demanar una revisió de la nota final?	<ul style="list-style-type: none"> - Sí i s'ha de demanar al professor responsable de l'assignatura - Ha de començar, com a mínim, 24 hores després de publicar les notes o el mateix dia si així s'ha anunciat 	
A quina data s'han de tancar i signar les actes?	<ul style="list-style-type: none"> - En el termini fixat per cada centre en el calendari acadèmic de la UAB - Per causes excepcionals el professorat pot autoritzar a fer-ho al fedatari/a del centre 	
Què passa si no tanco una acta en el temps fixat pel calendari acadèmic?	<ul style="list-style-type: none"> -Estaràs causant un perjudici a l'estudiant : <ul style="list-style-type: none"> -Si està pendent de titular-se i necessitar sol.licitar el títol per alguna oferta laboral o per una legalització -Si està pendent d'alguna convocatòria de beca, per realitzar altres estudis -Per la matrícula del següent curs -Altres motius... 	
Es pot reobrir un acta?	<ul style="list-style-type: none"> - Excepcionalment ho pot autoritzar el deganat o direcció del centre durant el curs o fins a tres mesos després de la convocatòria - Posteriorment, el rector / rectora pot autoritzar la reobertura - Les actes objecte de modificació per intervenció d'un tribunal o per autorització del rector / de la rectora, són signades per la persona fedatària del centre 	
L'estudiant pot sol·licitar al deganat la revisió extraordinària de la qualificació final?	<ul style="list-style-type: none"> -Sí, en el termini de 15 dies naturals a partir de la data de tancament d'actes fixada en el calendari acadèmic -La direcció o el deganat del centre proposarà el nomenament d'una comissió de revisions per resoldre les <p>Aquest procediment sempre comportarà l'audiència al professorat responsable de la qualificació i dels estudiants</p> <p>El professorat responsable de la qualificació objecte de reclamació no en podrà formar part de l'esmentada comissió.</p> <ul style="list-style-type: none"> -La sol·licitud s'ha de resoldre en el termini màxim d'1 mes i cal deixar-ne constància documental 	

	GRAUS	MÀSTERS
S'han de guardar els documents objecte de les activitats d'avaluació?	<ul style="list-style-type: none"> - Sí, el professor els ha de guardar fins a la finalització del curs següent - Si es una prova oral, els centres han d'establir mecanismes que garanteixin els drets dels estudiants a conèixer els criteris d'avaluació - En cas de revisió extraordinària, de recurs administratiu o jurídic, fins que hi hagi una resolució ferma 	
Es poden utilitzar o reproduir els treballs dels estudiants?	<ul style="list-style-type: none"> - Sí, amb la seva autorització escrita 	
Estic obligat a fer un justificant per l'estudiant que ho demani el dia d'una activitat d'avaluació?	<ul style="list-style-type: none"> - Sí, l'estudiant té dret a rebre justificació documental d'haver participat en les diferents activitats d'avaluació encara que no siguin proves finals. 	